



# Beknopte instructies

## Gallery 100



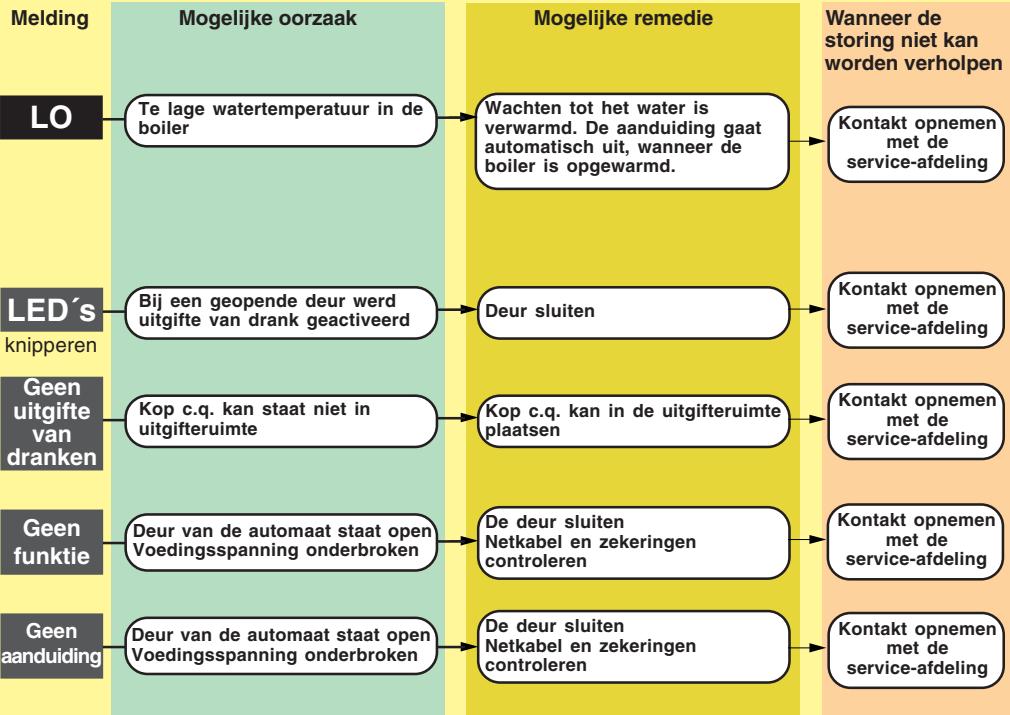
75523600

04.01

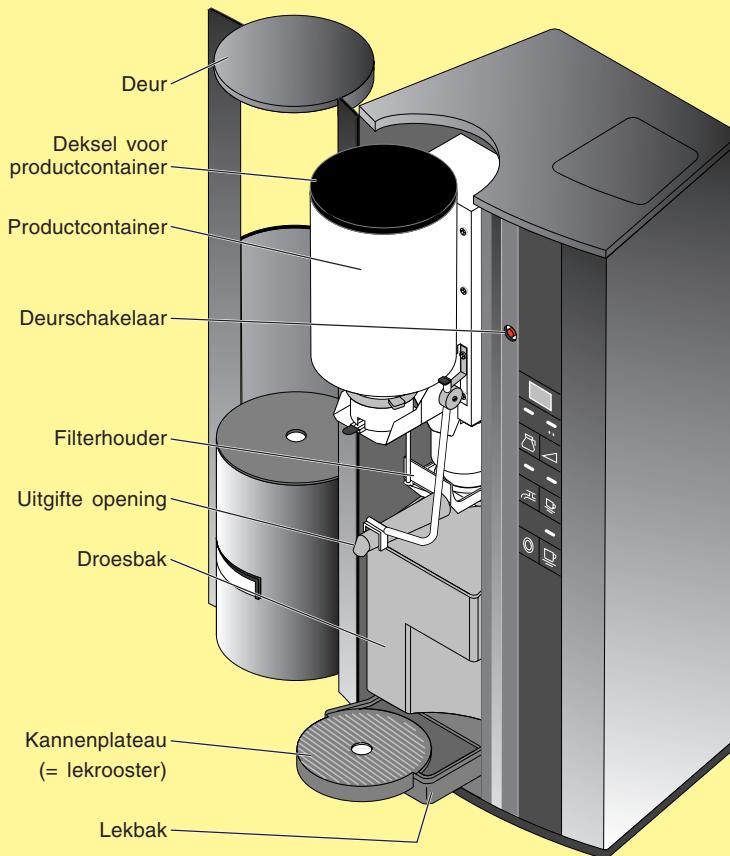
### Beknopte gebruiksaanwijzing displaymeldingen

Melding	Mogelijke oorzaak	Mogelijke remedie	Wanneer de storing niet kan worden
E0	Dosering zonder water Tijd van de poederdosering langer dan de waterdosering	Sterkte van de drank verminderen of hoeveelheid water verhogen (Instelling in programmeermogelijkheid)	Kontakt opnemen met de service-afdeling
E1	Stopkraan gesloten of niet ver genoeg geopend Waterslang niet aangesloten Lek in de automaat (van de watertoever of aan de kleppen)	De automaat uitschakelen, de wateraansluiting en slang controleren, stopkraan openen, weer aanschakelen.	Kontakt opnemen met de service-afdeling
E2	Water temperatuur in de boiler wordt niet binnen een bepaalde tijd bereikt Verwarming defect	De automaat uitschakelen, korte tijd wachten, weer inschakelen (de deur tijdens de wachttijd gesloten houden)	Kontakt opnemen met de service-afdeling
E3	Brewcilinder of filter niet of niet juist gemonteerd	Automaat uitschakelen, brewcilinder of filter juist plaatsen	Kontakt opnemen met de service-afdeling
E4	De spoeltoets en de deurschakelaar gedurende het spoelen te vroeg losgelaten	De spoeltoets en de deurschakelaar nogmaals indrukken om het spoelen te beëindigen	
E5	Filter verkalkt, Brewer defect, Droesbak bij gebruik van filterpapier overvol	Filter ontkalken	Kontakt opnemen met de service-afdeling
E6	"Lekbak vol" Lekbaksensor vervuild	Lekbaksensor schoonmaken Lekbak legen	
E7	Fout in geheugen besturing		Kontakt opnemen met de service-afdeling
E8	Fout in datageheugen		Kontakt opnemen met de service-afdeling
E9	Toets te lang ingedrukt of toets zit klem	De automaat uitschakelen en de toets meerdere malen kort indrukken	

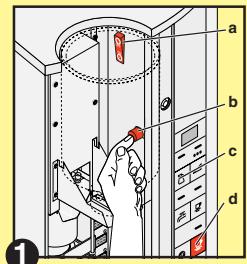
## Beknopte gebruiksaanwijzing displaymeldingen



## Beschrijving van de onderdelen van de automaat



# Dagelijkse reiniging



## Openen en uitschakelen

- De deur van de automaat openen.
- De automaat met de hoofdschakelaar (1a) uitschakelen.

## Productcontainer

- Koffie bijvullen

## Onderdelen schoonmaken

### Koppenplateau

**Geadviseerd wordt het koppenplateau als vervangingsset (hygiënese) gereed te houden.**

- Het lekroerto (2a) en de bak (2b) van het koppenplateau verwijderen en uit elkaar nemen.
- In heet water schoonmaken.

### Droesbak

- De uitgave-opening (3a) ontgrendelen (4a) en naar boven zwenken.
- De droesbak (5a) verwijderen, legen en van een nieuwe zak voorzien.

### Lekbak

- De lekbak (5d) verwijderen, legen en in heet water schoonmaken en drogen.

### Filterhouder

- De vergrendeling (6a) op de houder naar achteren drukken. De filterhouder volledig (6b) naar buiten trekken en in heet water afspoelen.

## Binnen- en buitenzijde schoonmaken

- De deur, behuizing en bodem (3) van de automaat aan de binnenzijde met een vochtige doek afnemen.
- Ook de uitgitteruimte (buitenzijde van de deur) reinigen.

## Schoongemaakte onderdelen plaatsen

- Alle onderdelen weer plaatsen.
- De uitgave-opening (3a) in uitgitepositie brengen.

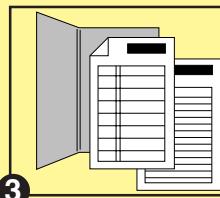
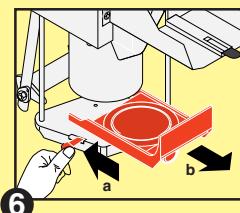
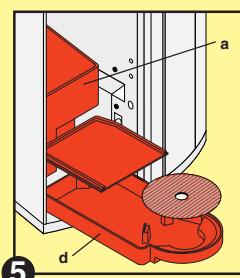
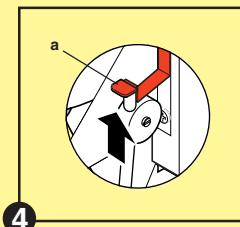
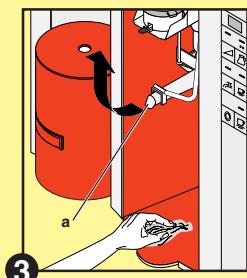
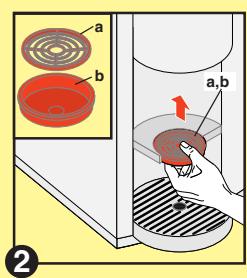
## Spelen

- De automaat met de hoofdschakelaar inschakelen (1a).
- De spoelknop (1b) en de knop (1d) tegelijk indrukken (melding op display: „CL“).
- De deur sluiten.
- Een opvangbak (ca. 1.5 l) onder het uitgiftepunt zetten (melding op display: „C0“).
- De multibrew-knop (1c) bijv. 2 maal indrukken (melding op display: „C2“. 2 = aantal spoelprocedures).
- De knop (1d) indrukken (de brewer wordt nu 2 maal gespoeld met heet water).
- Verwijder de opvangbak.

## Laatste controle

- De buitenzijde van de automaat met een zachte, vochtige doek schoonmaken. De reflector (7) met een doek afnemen.
- Een testuitgifte doorvoeren.

**Er bestaat gevaar voor brandwonden door heet water. De veiligheidsvoorschriften in de gebruiksaanwijzing opvolgen.**



7

# HACCP-richtlijnen

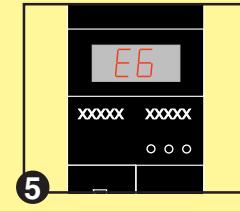
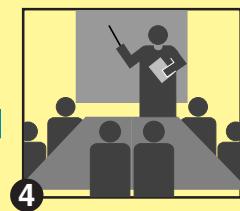
## Richtlijnen

- Voor het gebruik van de automaat moeten minimaal de genoemde richtlijnen worden opgevolgd. De verantwoording hierover ligt bij de gebruiker zelf.

## HACCP-richtlijnen

### Gebruik van de koffieproducten

- Bij het gebruik op een goede hygiëne letten:
- Handen wassen, bij voorkeur met desinfecterende zeep (2).
- Hygiënische handschoenen gebruiken.
- Onderdelen waarvoor een goede hygiëne van groot belang is, na het schoonmaken niet meer aanraken.
- Voor het schoonmaken altijd schone doeken gebruiken,
- De werkruimte schoon houden.
- De verpakking op beschadigingen controleren (1).
- De koffie droog en donker bewaren.
- De verpakkingen binnen de aanbevolen tijd gebruiken (zie de datum op de verpakking). Altijd eerst de verpakking gebruiken die het eerst werd aangeschaft. (Op de houdbaarheidsdatum op de verpakking letten!)
- De geopende verpakking zorgvuldig sluiten.
- Voor de inbedrijfstelling een kop uitgeven en controleren (zie „Laatste controle“).
- Koffie en schoonmaakproducten moeten gescheiden worden bewaard.
- De productcontainer moet regelmatig worden schoongemaakt (zie gebruiksaanwijzing).
- Niet meer koffie bijvullen dan nodig is tot de volgende schoonmaakbeurt.



### Schoonmaken van de automaat

- De schoonmaakaanwijzingen voor de automaat opvolgen.
- De automaat na beëindiging van de uitgave schoonmaken.
- Het schoonmaakrapport invullen.
- Wanneer het display een melding geeft (5), de beknopte gebruiksaanwijzingen voor displaymeldingen en LED-weergaven opvolgen.
- Alleen reinigingsmiddelen gebruiken, welke geschikt zijn voor toepassing in de levensmiddelenindustrie (event. licht desinfecterend, bij voorkeur in vloeibare vorm).

### Ontkalken

- Afhankelijk van de hardheid van het water moeten de metalen delen van de filter na ca. 1.000 uitgiften worden ontkalkt. Een ontkalkingsmiddel gebruiken, bij voorkeur in vloeibare vorm, geschikt voor toepassing in de levensmiddelenindustrie. Alle onderdelen na het ontkalken goed afspoelen.

### Archiveren

- Volledig ingevulde schoonmaakrapporten archiveren (3).
- Gebruiks- en onderhoudsrapporten archiveren.

### Scholing

- De gebruiksinstructies bij de automaat bewaren.
- De procedures in de werkschema's aanvullen.
- Nieuwe medewerkers informeren over de HACCP-richtlijnen (4).
- Uw service-vertegenwoordiger helpt u graag bij eventuele vragen.

5

A **SaraLee** Company

7

A **SaraLee** Company



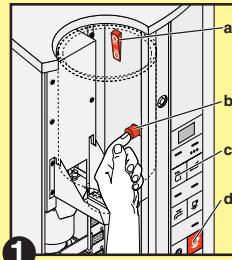
## ONDERHOUDSKAART

Verklaring: deze automaat is gereinigd overeenkomstig de reinigingsinstructies.

Handtekening			
Datum	Tijd	Dagelijkse reiniging	Wekelijkse reiniging

Maandelijkse controle door de eindverantwoordelijke		
Datum	Handtekening	Opmerkingen

**BEWAAR DEZE KAART BIJ DE AUTOMAAT  
(EN ARCHIEVER DEZE, WANNEER HIJ VOLLEDIG IS INGEVULD)**



### Openen en uitschakelen

- De deur van de automaat openen.
- De automaat met de hoofdschakelaar (1a) uitschakelen.

#### Productcontainer

- Koffie bijvullen

#### Onderdelen schoonmaken

Geadviseerd wordt het koppenplateau, de volledige filter, de brewcilinder en de schraper als vervangingsset (hygiëneset) gereed te houden.

##### Koppenplateau en droesbak

- Het koppenplateau (2a, 2b) verwijderen (zie dagelijkse reiniging) en schoonmaken\*.
- De uitgifte-opening (9a) ontgrendelen en naar boven zwenken.
- De droesbak (3a) leggen (zie dagelijkse reiniging) en de lekbak (3d) reinigen.

##### Filter

- De vergrendeling (4a) op de houder naar achteren drukken en de filterhouder (4b) naar buiten trekken.
- Met de uitwerpstift (4e) de pakking (4d) en het filter (4c) naar buiten drukken.
- Het filter uit elkaar nemen en reinigen\* en indien nodig ontkalken\*\*.

##### Brewcilinder en schraper

- De brewcilinder (6) verwijderen en reinigen.
- De zuiger (7d) naar onderen uit de brewcilinder verwijderen en reinigen.
- De schraper verwijderen (7abc) en reinigen\*. Filter en brewcilinder mogen in een vaatwasser worden gereinigd.

#### Binnen- en buitenzijde schoonmaken

- De binnen- en buitenzijde van de automaat reinigen (zie dagelijkse reiniging).

#### Schoongemaakte onderdelen plaatsen

- Alle onderdelen weer plaatsen (voor de schraper, zie 8abc).
- De uitgifte-opening (9a) in uitgiftepositie brengen.

#### Spoelen

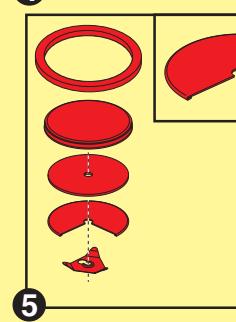
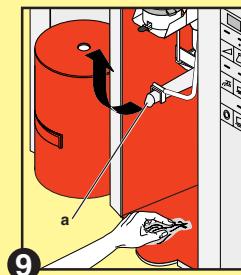
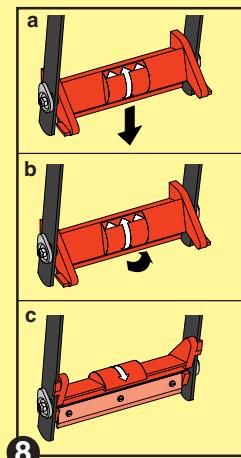
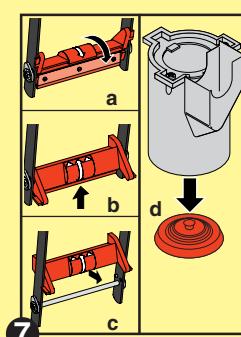
De spoelprocedure uitvoeren (zie dagelijkse reiniging).

#### Laatste controle

Zie dagelijkse reiniging.

Er bestaat gevaar voor brandwonden door heet water. De veiligheidsvoorschriften in de gebruiksaanwijzing opvolgen.

\*Reinigen en \*\*ontkalken: zie HACCP-richtlijnen.



5

6